

تقرير اللجنة المختصة للمحيط الهندي

الجمعية العامة
الوثائق الرسمية : الدورة الخامسة والثلاثون
الملحق رقم ٢٩ (A/35/29)



الأمم المتحدة
نيويورك، ١٩٨٠

ملاحظة

تتألف رموز وثائق الأمم المتحدة من حروف وأرقام .
ويعني إيراد أحد هذه الرموز الاحالة الى إحدى وثائق

الأمم المتحدة

[الأصل : بالانكليزية]

[٤ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٠]

المحتويات

| <u>الصفحة</u> | <u>الفقرات</u> | |
|---------------|----------------|---|
| ١ | ٤ - ١ | مقدمة أولا - |
| ٣ | ٢٩ - ٥ | أعمال اللجنة المخصصة ثانيا - |
| ٣ | ٥ | ألف - جدول أعمال اللجنة المخصصة |
| ٤ | ١٤ - ٦ | باء - توسيع عضوية اللجنة المخصصة |
| ٦ | ١٥ | جيم - توسيع عضوية مكتب اللجنة |
| | | دال - الأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي الذي دعا الى |
| ٦ | ٢٨ - ١٦ | عقده قرار الجمعية العامة ٣٤ / ٨٠ باء |
| ٨ | ٢٩ | هـ - المحاضر الموجزة للجنة المخصصة |
| ٨ | ٣٠ | التوصية ثالثا - |

أولا - مقدمة

١ - بموجب القرار ٨٠/٣٤ أ.أ.ف المؤرخ في ١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩ ، أحاطت الجمعية العامة علما مع الارتياح بالمسائل التي نجح اجتماع دول المحيط الهندي الساحلية والخلفية فسي تنسيق موقف مشترك منها ؛ وأعربت عن أملها في التنفيذ المبكر لإعلان المحيط الهندي منطقة سلم الوارد في قرارها ٢٨٣٢ (د - ٢٦) ؛ وحثت على استئناف المحادثات ، دونما تأخير ، بين اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية والولايات المتحدة الأمريكية فيما يتعلق بوجودهما العسكري في المحيط الهندي ، وعلى ضرورة امتناع الطرفين عن أى نشاط من شأنه أن يضر بتنفيذ القرار ٢٨٣٢ (د - ٢٦) ؛ وجددت الولاية العامة للجنة المخصصة حسبما هي محددة في القرارات ذات الصلة ؛ ورجت من اللجنة المخصصة أن تقدم تقريرا كاملا عن أعمالها الى الجمعية العامة في دورتها الخامسة والثلاثين . وبموجب القرار ٨٠/٣٤ باء الذي يحمل نفس التاريخ ، قررت الجمعية العامة توسيع عضوية اللجنة المخصصة للمحيط الهندي باضافة اعضاء جدد يعينهم رئيس الجمعية العامة بناء على توصية اللجنة المخصصة ؛ ودعت الأعضاء الدائمين في مجلس الأمن والمستخدمين البحريين الرئيسيين للمحيط الهندي المشار اليهم في الفقرة ١٢ (ج) من تقرير اجتماع دول المحيط الهندي الساحلية والخلفية (١) الذين لم ينضموا بعد الى اللجنة المخصصة الموسعة ، الى أن يفعلوا ذلك ؛ وقررت الدعوة لعقد مؤتمر للمحيط الهندي خلال عام ١٩٨١ في كولومبو ، بسري لانكا ، لتنفيذ اعلان المحيط الهندي منطقة سلم على النحو الوارد في قرارها ٢٨٣٢ (د - ٢٦) ؛ ورجت من اللجنة المخصصة أن تضطلع بالأعمال التحضيرية لدعوة المؤتمر الى الانعقاد ، بما في ذلك النظر في الترتيبات المناسبة لأي اتفاق دولي قد يتم الوصول اليه في النهاية لابقاء المحيط الهندي منطقة سلم على النحو المشار اليه في الفقرة ٣ من القرار ٢٨٣٢ (د - ٢٦) ، وأن تعقد دوراتها التحضيرية في مقر الأمم المتحدة وتعقد ، على الأقل ، اثنتين من هذه الدورات ، بما فيها الدورة الختامية ، في موريشيوس (٢) .

٢ - وعملا بالقرارين ٨٠/٣٤ أ.أ.ف وباء ، اللذين جددت فيهما الجمعية العامة الولاية العامة للجنة المخصصة ، ورجت منها أن تضطلع بالأعمال التحضيرية لدعوة مؤتمر المحيط الهندي الذي

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والثلاثون ، الملحق رقم ٤٥

(A/34/45 and Corr.1) .

(٢) في الجلسة ٧٩ للجنة ، المعقودة في ٤ شباط/فبراير ١٩٨٠ ، أبلغها رئيسها أنه لا يمكن عقد دورة حزيران / يونيه ١٩٨٠ للجنة في موريشيوس حسبما كان مخططا في الأصل بسبب التخريب الواسع النطاق الذي أحدثه مرور اعصار على موريشيوس .

الانعقاد ، اجتمعت اللجنة المخصصة في الفترات من ٤ الى ٨ شباط/فبراير ، ومن ٢ الى ١٣ حزيران/يونيه ، ومن ٢١ تموز/يوليه الى ٨ آب/أغسطس وفي ٣٠ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٠ وعقدت ٣٩ جلسة رسمية بالاضافة الى عدد من الجلسات غير الرسمية ، وذلك في مقر الأمم المتحدة خلال عام ١٩٨٠ .

٣ - وعملا بالفقرتين ١ و ٢ من قرار الجمعية العامة ٣٤/٨٠ ب٤ ، وسعت عضوية اللجنة المخصصة باضافة ٢٢ عضوا جديدا . ونتيجة لذلك ، أصبحت اللجنة تتألف الآن من البلدان التالية :

| | |
|--|---|
| اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية | عمان |
| اثيوبيا | فرنسا |
| استراليا | كندا |
| ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) | كينيا |
| اندونيسيا | ليبيريا |
| ايران | ماليزيا |
| ايطاليا | مدغشقر |
| باكستان | مصر |
| بلغاريا | ملديف |
| بنغلاديش | المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية |
| بنما | موريشيوس |
| بولندا | موزامبيق |
| جمهورية تنزانيا المتحدة | النرويج |
| الجمهورية الديمقراطية الالمانية | الهند |
| جيبوتي | هولندا |
| رومانيا | الولايات المتحدة الامريكية |
| زامبيا | اليابان |
| سرى لانكا | اليمن |
| سنغافورة | اليمن الديمقراطية |
| السودان | يوغوسلافيا |
| سيشيل | اليونان |
| الصومال | |
| الصين | |
| العراق | |

وحضرت السويد اجتماعات اللجنة المخصصة بصفة مراقب .

- ٤ - وتولى أعضاء مكتب اللجنة المخصصة المنتخبون العمل كالتالي :
- الرئيس : السيد ناداراجاه بالاسويرامانيام (سرى لانكا) وسلفه السيد بياغاما جاياسينا فيرناندو (سرى لانكا) ؛
- نواب الرئيس : السيد بيرى نولان (استراليا) ؛
السيد ساستروهانديو ويرجوتو (اندونيسيا) وسلفه السيد ويسبر لويس (اندونيسيا) ؛
السيد سيفريد كان (الجمهورية الديمقراطية الألمانية) ؛
السيد هيبوليتو باتريسيو (موزامبيق) ؛
- المقرر : السيد هنرى رازولوندررايب (مدغشقر) .

ثانيا - أعمال اللجنة المخصصة

ألف - جدول أعمال اللجنة المخصصة

- ٥ - اعتمدت اللجنة جدول الأعمال التالي في جلستها ٧٩ المعقودة في ٤ شباط / فبراير ١٩٨٠ (A/AC.159/L.23) .
- ١ - افتتاح الدورة .
 - ٢ - التوصية المتعلقة بتوسيع عضوية اللجنة المخصصة .
 - ٣ - اقرار جدول الأعمال .
 - ٤ - تنظيم الأعمال .
 - ٥ - الأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي وفقا لما يقضي به قرار الجمعية العامة ٨٠/٣٤ ب٤ ، بما في ذلك ، في جملة أمور :
 - (أ) جدول الأعمال المؤقت ؛
 - (ب) الاشتراك ؛
 - (ج) مستوى التمثيل ؛
 - (د) المسائل التنظيمية والنظام الداخلي ؛

(هـ) الوثائق ؛

(و) النظر في الترتيبات المناسبة لأي اتفاق دولي قد يتم الوصول اليه في النهاية لابقاء المحيط الهندي منطقة سلم ؛

(ز) تقرير اللجنة المخصصة الى المؤتمر

٦ - تقرير اللجنة المخصصة الى الدورة الخامسة والثلاثين للجمعية العامة .

٧ - مسائل أخرى .

باء - توسيع عضوية اللجنة المخصصة

٦ - ووفقا للفقرة ٢ من القرار ٣٤ / ٨٠ بء ، التي دعت بها الجمعية العامة الأعضاء الدائمين في مجلس الأمن والمستخدمين البحريين الرئيسيين للمحيط الهندي المشار اليهم في الفقرة ١٢ (ج) من تقرير اجتماع دول المحيط الهندي الساحلية والخلفية الذين لم ينضموا بعد الى اللجنة المخصصة الموسعة ، الى أن يفعلوا ذلك ، والأعضاء الدائمون في مجلس الأمن المشار اليهم في الفقرة ١٢ (ج) هم : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، وفرنسا ، والمملكة المتحدة لبريطانيا وايرلندا الشمالية ، والولايات المتحدة الامريكية . والمستخدمون البحريون الرئيسيون المشار اليهم في تلك الفقرة هم : ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، وايطاليا ، والسويد ، وكندا ، وليبيريا ، والنرويج ، وهولندا .

٧ - قبل اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية وفرنسا الدعوة وانضما الى اللجنة المخصصة الموسعة اعتبارا من دورتها الأولى المعقودة في شباط/فبراير . وفي الدورة نفسها ، أبلغت الولايات المتحدة الامريكية اللجنة عزمها على حضور اللجنة بصورة مؤقتة ، ريثما يصدر جواب رسمي على الدعوة . وأعلنت المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية أنها تشترك بصفة مراقب ريثما يصدر قرار نهائي في هذا الموضوع . وقبلت المملكة المتحدة والولايات المتحدة الدعوة وانضمتا الى عضوية اللجنة المخصصة الموسعة اعتبارا من دورتها الثانية المعقودة في حزيران /يونيه .

٨ - وكذلك قبلت كل من ألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، وايطاليا ، وكندا ، وليبيريا ، والنرويج ، وهولندا دعوة الجمعية العامة وانضمت الى عضوية اللجنة المخصصة الموسعة اعتبارا من دورتها الثانية المعقودة في حزيران /يونيه . وفي الجلسة نفسها ، أبلغت السويد اللجنة أنها ستشارك في أعمال اللجنة بصفة مراقب .

٩ - وقد مت البلدان التالية طلبات خطية للانضمام الى عضوية اللجنة المخصصة للمحيط الهندي : سيشيل (١١ تموز/يوليه ١٩٧٩) ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية (٢٣ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٧٩) ، وولندا (٢٣ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٧٩) ، وبلغاريا (٢٨ تشرين الثاني /

نوفمبر ١٩٧٩) ، ويوغوسلافيا (١ كانون الثاني /يناير ١٩٨٠) ، ومصر (٢١ كانون الثاني /يناير ١٩٨٠) ، والسودان (٤ شباط /فبراير ١٩٨٠) ، وفييت نام (٥ شباط /فبراير ١٩٨٠) وجيبوتي (٧ شباط /فبراير ١٩٨٠) ، ورومانيا (٧ شباط /فبراير ١٩٨٠) ، وسنغافورة (٧ شباط /فبراير ١٩٨٠) ، وبنما (٢٩ شباط /فبراير ١٩٨٠) ، وكمبوتشيا الديمقراطية (٢٨ أيار /مايو ١٩٨٠) .

١٠ - عملا بالفقرة ١ من منطوق القرار ٣٤ / ٨٠ ب٤ ، التي قررت فيها الجمعية العامة توسيع عضوية اللجنة المخصصة للمحيط الهندي باضافة أعضاء جدد يعينهم رئيس الجمعية العامة بناء على توصية اللجنة المخصصة ، وبعد مفاوضات مكثفة في مسألة توسيع عضوية اللجنة ، وفقا للفقرة ١ من القرار المذكور أعلاه ، قررت اللجنة ، في جلستها ٩٣ المعقودة في ٩ حزيران /يونيه ، التوصية بقبول الدول الساحلية والخلفية التالية : جيبوتي ، وسنغافورة ، والسودان ، وسيشل ، ومصر وكذلك الدول التالية : بلغاريا ، وبنما ، وبولندا ، والجمهورية الديمقراطية الألمانية ، ورومانيا ، ويوغوسلافيا .

١١ - واستنادا الى توصية اللجنة المخصصة عين رئيس الجمعية الدول التالية كأعضاء اضافيين للجنة : بلغاريا ، وبنما ، وبولندا ، والجمهورية الديمقراطية الألمانية ، وجيبوتي ، ورومانيا ، وسنغافورة ، والسودان ، وسيشل ، ومصر ، ويوغوسلافيا (A/34/854).

١٢ - وفي الجلسة ١٠٢ ، المعقودة في ٢٤ تموز /يوليه ١٩٨٠ ، نظرت اللجنة في الطلب المقدم من ملديف بشأن قبولها في عضوية اللجنة . وقررت في جلستها ١٠٨ المعقودة في ٢٩ تموز /يوليه ، التوصية بملديف للعضوية في اللجنة . وفيما بعد ، قام رئيس الجمعية العامة ، استنادا الى تلك التوصية ، بتعيين ملديف عضوا اضافيا في اللجنة (A/39/854/Add.1).

١٣ - وفي الجلسة ١٠٢ ، قرأ رئيس اللجنة أيضا رسالة مؤرخة في ١٢ حزيران /يونيه ١٩٨٠ ، كان قد تلقاها من الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطية ، تقول ان كمبوتشيا الديمقراطية باقية على ترشيح نفسها لعضوية اللجنة وترجو أن يظل هذا الطلب موضوع النظر من جانب اللجنة وأن تقرر قبوله في فرصة مناسبة ، بأقل قدر ممكن من التأخير . وفي الجلسة ١١٤ ، المعقودة في ٦ آب /أغسطس ، أبلغ اللجنة رئيسها أنه تلقى رسالة مؤرخة في ٥ آب /أغسطس ١٩٨٠ من الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطية تقول انها ، ريثما يبت في أمر عضويتها في اللجنة ، ترغب بأن تشارك في أعمال اللجنة بصفة مراقب . وأبلغ اللجنة رئيسها أن من الضروري اجراء المزيد من المشاورات بشأن الطلب المقدم من كمبوتشيا الديمقراطية .

١٤ - وفي الجلسة ١٠٢ ، قرأ رئيس اللجنة رسالة مؤرخة في ١٨ تموز /يوليه ١٩٨٠ تلقاها من الممثل الدائم لفييت نام يعرب فيها عن رغبة حكومته بالمشاركة كمراقب في الدورة التي تعقدها اللجنة في الفترة من ٢١ حزيران /يونيه الى ٨ آب /أغسطس ١٩٨٠ . وأبلغ الرئيس اللجنة أن من الضروري اجراء المزيد من المشاورات بشأن الطلب المقدم من فييت نام .

جيم - توسيع عضوية مكتب اللجنة

١٥ - قررت اللجنة في جلستها ١٠٣ المعقودة في ٢٥ تموز/يوليه ، أن توسع بصورة أولية عضوية مكتبها ، تلاؤماً مع تكوينها الجديد ، وذلك باضافة نائبين آخرين للرئيس هما السيد : برى نولان (استراليا) والسيد سيفريد كان (جمهورية ألمانيا الاتحادية) .

دال - الأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي الذي دعا الى عقده قرار الجمعية العامة ٣٤ / ٨٠ باء

١٦ - قررت اللجنة ، في جلستها ٧٩ المعقودة في ٤ شباط/فبراير ١٩٨٠ ، أن تطالب الى الأعضاء تقديم آرائهم بشأن البند ٥ من جدول الأعمال (A/AC.159/L.23) المتعلق بالأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي ، وهي بالتحديد ، جدول أعماله المؤقت ، والاشتراك ، ومستوى التمثيل ، والمسائل التنظيمية ، والنظام الداخلي ، والوثائق ، والنظر في الترتيبات المناسبة لأي اتفاق دولي قد يتم التوصل اليه في النهاية لابقاء المحيط الهندي منطقتة سلم ؛ وتقرير اللجنة المخصصة الى المؤتمر أو أي أمور أخرى تعتبر ذات صلة . وفي الجلسة نفسها ، طلبت اللجنة الى الأمانة العامة اعداد وثيقة تصدّف فيها ، تحت بئود مختلفة ، الردود التي ترد من الحكومات .

١٧ - وبناء على ذلك ، بعث رئيس اللجنة ، في ٥ آذار/مارس ١٩٨٠ ، برسالة الى أعضاء اللجنة والى الدول الأخرى التي دعته الجمعية العامة بموجب القرار ٣٤ / ٨٠ باء للانضمام الى اللجنة المخصصة الموسعة يطب فيها ايها تقديم آرائها حول الجوانب المشار اليها أعلاه والمتعلقة بالأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي .

١٨ - وجاءت ردود من البلدان التالية : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، واستراليا ، واندونيسيا ، والصين ، واليابان ، واليونان (A/AC.159/L.24) .

١٩ - وشرعت اللجنة ، وفقا لقرارها الذي اتخذته في جلستها ٨١ المعقودة في ٦ شباط/فبراير ، بتبادل عام للآراء حول البند ٥ من جدول الاعمال ، أي التحضير لمؤتمر المحيط الهندي الذي دعا الى عقده قرار الجمعية العامة ٣٤ / ٨٠ باء .

٢٠ - قررت اللجنة ، في جلستها ٩١ المعقودة في ٥ حزيران/يونيه ، أن تشرع في مناقشة موضوعية للقضايا الأساسية في الفرعين (أ) و (و) من البند ٥ ، المتعلقة بالأعمال التحضيرية للمؤتمر وهي بالتحديد ، جدول الأعمال المؤقت للمؤتمر والنظر في الترتيبات المناسبة لأي اتفاق دولي قد يتم التوصل اليه في النهاية لابقاء المحيط الهندي منطقتة سلم .

٢١ - وقام رئيس اللجنة ، في جلستها ٩٧ المعقودة في ١٢ حزيران/يونيه ١٩٨٠ ، بتقديم قائمة غير رسمية بمواضيع تحت عنوان " الأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي لتنفيذ اعلان المحيط

الهندي منطقة سلم " ، أعدّها هو بناء على طلب اللجنة بغية تيسير المناقشة الموضوعية للفرعين (أ) و (و) من البند ه التي أشير إليها في الفقرة ٢٠ أعلاه . وقد صيغت تلك المواضيع في القائمة غير الرسمية على النحو التالي : الحدود الجغرافية ، الوجود العسكري الأجنبي ، الأسلحة النووية ، الأمن ، تسوية المنازعات بالوسائل السلمية ، استخدام السفن والطائرات الأجنبية للمحيط الهندي ، ومسائل أخرى .

٢٢ - وشرعت اللجنة ، في جلستها ٩٩ المعقودة في ١٣ حزيران / يونيه ، بتبادل عام للآراء حول الفرعين (أ) و (و) من البند ه في إطار القائمة غير الرسمية للمواضيع .

٢٣ - وقررت اللجنة ، في الجلسة نفسها ، أن تطلب الى أعضائها تقديم آرائهم خطيا بشأن الفرعين (أ) و (و) من البند ه المتعلق بالأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي . وطلبت اللجنة أيضا الى الأمانة العامة اعداد وثيقة تصنف فيها ، تحت نفس العناوين الواردة في القائمة غير الرسمية ، الردود الواردة من الحكومات .

٢٤ - وبناء على ذلك ، بعث رئيس اللجنة المخصصة للمحيط الهندي ، في ٢٥ حزيران / يونيه ١٩٨٠ برسالة الى أعضاء اللجنة يطلب اليهم فيها تقديم آرائهم بشأن الفرعين (أ) و (و) من البند ه المتعلق بالأعمال التحضيرية لمؤتمر المحيط الهندي لتنفيذ اعلان المحيط الهندي منطقة سلم .

٢٥ - وردت ردود من البلدان التالية : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، واثيوبيا ، واستراليا ، وألمانيا (جمهورية - الاتحادية) ، واندونيسيا ، وايران ، وايطاليا ، وباكستان ، وبلغاريا ، وبنغلاديش ، وبولندا ، وسيشيل ، والصومال ، والعراق ، وفرنسا ، وكندا ، ومدغشقر ، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، والهند ، وهولندا ، والولايات المتحدة الأمريكية ، واليابان ، واليمن ، واليونان (A/AC.159/L.26 و Add.1-9).

٢٦ - ومضت اللجنة في جلساتها من ١٠٠ الى ١٠٤ (٢١ - ٢٥ تموز/ يوليه) ، في تبادل عام للآراء حول الفرعين (أ) و (و) من البند ه في إطار القائمة غير الرسمية للمواضيع .

٢٧ - وبعد اختتام المناقشة في ٢٥ تموز/ يوليه ، شرعت اللجنة ، في جلستها ١٠٥ المعقودة في ٢٨ تموز/ يوليه ، في النظر على نحو أكثر تفصيلا في كل من المواضيع الواردة في القائمة غير الرسمية .

٢٨ - ان انضم أعضاء جدد الى اللجنة المخصصة قد مكّنها من اجراء تبادل للآراء أوسع وأكثر بشأن القضايا المتعلقة باعلان المحيط الهندي منطقة سلم . ولقد أظهر تبادل الآراء هذا ، ولا سيما حين تناول المواضيع المشار إليها في الفقرة ٢١ أعلاه ، اهتمام أعضاء اللجنة كلهم بتحديد جامح للقضايا المتعلقة بتنفيذ اعلان المحيط الهندي منطقة سلم وتحليلها . وقد عكست المناقشات في

هذا السياق الحالة الدولية الراهنة ، وحساسية هذه القضايا وتعقدتها ، كما عكست مدى اختلاف الآراء في بعض النقاط الأساسية . كانت هذه المناقشات مفيدة وقد دللت على استعداد جميع الأعضاء لزيادة تفهمهم آراء بعضهم بعضا ، وبذلك ساعدوا الجهود المبذولة لتنسيق الأتمهج فيما يتعلق بهذه القضايا ، ومن ثم كان اسهامهم في الاعمال التحضيرية للمؤتمر .

هاء - المحاضر الموجزة للجنة المخصصة

٢٩ - أوصت اللجنة ، استنادا الى المقرر الذي اتخذته في جلستها ١١٤ المعقودة في ٦ آب / أغسطس ، باستئناف توفير المحاضر الموجزة لجلسات اللجنة المخصصة للمحيط الهندي بدءا من دورتها التي ستعقد في شباط / فبراير ١٩٨١ ، وذلك بالنظر الى الطابع السياسي الذي تتسم به أعمال اللجنة التي تشمل النظر في تدابير محددة تتعلق بالحد من الأسلحة .

ثالثا - التوصية

٣٠ - ان اللجنة المخصصة للمحيط الهندي توصي الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي :

تنفيذ اعلان المحيط الهندي منطقة سلم

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى اعلان المحيط الهندي منطقة سلم ، الوارد في قرارها ٢٨٣٢ (د - ٢٦) المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧١ ، وان تشير أيضا الى قراراتها ٢٩٩٢ (د - ٢٧) المؤرخ في ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٢ ، و ٣٠٨٠ (د - ٢٨) المؤرخ في ٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٣ ، و ٣٢٥٩ ألف (د - ٢٩) المؤرخ في ٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤ ، و ٣٤٦٨ (د - ٣٠) المؤرخ في ١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٥ ، و ٨٨ / ٣١ المؤرخ في ١٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٦ ، و ٨٦ / ٣٢ المؤرخ في ١٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٧ ، و ١٠ / ٢ / ١٠ المؤرخ في ٣٠ حزيران / يونيو ١٩٧٨ ، و ٦٨ / ٣٣ المؤرخ في ١٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٨ ، و ٨٠ / ٣٤ ألف و ١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٩ وغيرها من القرارات الأخيرة المتعلقة بهذا الموضوع .

وان تضع في اعتبارها ، بخاصة ، قرارها في الدورة الرابعة والثلاثين ، الوارد في القرار ٨٠ / ٣٤ ب ، أن تدعو للانعقاد مؤتمرا للمحيط الهندي عام ١٩٨١ ، في كولومبو ، وان تشير كذلك الى تقرير اجتماع دول المحيط الهندي الساحلية والخلفية (٣) ،

(٣) الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الخامسة والثلاثون ، الملحق رقم ٤٥

(A/34/45 and Corr.1).

وان ترحب باضافة الأعضاء الجدد الذين عينوا وفقا للقرار ٣٤ / ٨٠ بء وان تلاحظ أن مشاركة هؤلاء الاعضاء قد ساعدت أعمال اللجنة ،

وان تؤكد من جديد اقتناعها بأن اتخاذ تدابير ملموسة لتحقيق أهداف اعلان المحيط الهندي منطقة سلم يسهم اسهاما كبيرا في تعزيز السلم والأمن الدوليين ،

وان ترى أن الخطر المستمر الذي يمثله الوجود العسكري للدول الكبرى في منطقة المحيط الهندي ، اذا نظر اليه في سياق المجابهة بين هذه الدول يزيد من الحاج الحاجة الى اتخاذ خطوات عملية من أجل التحقيق المبكر لاهداف اعلان المحيط الهندي منطقة سلم ،

وان ترى أيضا أن كل وجود عسكري أجنبي آخر في المنطقة ، حينما يتعارض مع أهداف اعلان المحيط الهندي منطقة سلم ومع مبادئ ميثاق الامم المتحدة يزيد كذلك من الحاج الحاجة الى اتخاذ خطوات عملية من أجل التحقيق المبكر لأهداف اعلان المحيط الهندي منطقة سلم ،

وان ترى أن انشاء منطقة سلم في المحيط الهندي يقتضي مشاركة الدول الساحلية والخلفية ، والاعضاء الدائمون في مجلس الامن والمستخدمون البحريون الرقيسيون والتعاون فيما بينهم لتأمين ظروف السلم والأمن استنادا الى مقاصد ومبادئ الميثاق ، والى المبادئ العامة للقانون الدولي ،

وان ترى أيضا أن انشاء منطقة سلم يقتضي التعاون فيما بين دول المنطقة لتأمين ظروف السلم والأمن داخل المنطقة ، بالصورة المتوخاة في اعلان المحيط الهندي منطقة سلم ، ولكفالة السيادة والسلامة الاقليمية للدول الساحلية والخلفية ،

وان تشعر بقلق عميق ازاء التطورات الأخيرة المؤذرة بالسوء والتي أدت الى زيادة تدهور السلم والاستقرار في المنطقة ، وما يترتب على هذه التطورات من آثار بالنسبة للسلم والأمن الدوليين ،

١ - تحيط علما بتقرير اللجنة المخصصة للمحيط الهندي وبتبادل الآراء الذي جرى فيها ، اللذين يبينان ، في جملة أمور ، أنه :

(أ) نتيجة لتوسيع عضوية اللجنة ، جرى تبادل متنوع ومفيد للآراء حول القضايا الهامة المتعلقة بتنفيذ اعلان المحيط الهندي منطقة سلم كما وردت في قرار الجمعية العامة ٢٨٣٢ (د-٢٦) وحول مسائل أخرى تتصل بالموضوع ؛

(ب) قد أحرز تقدم نحو تحقيق الانسجام بين النهج المختلفة فيما يتعلق بهذه القضايا في حين يظل عدد من القضايا الاساسية بانتظار الحل ؛

٢ - ترجو من اللجنة المخصصة عملا بالمقرر الوارد في القرار ٣٤ / ٨٠ بء أن تدعو للانعقاد مؤتمرا للمحيط الهندي في كولومبو ، خلال عام ١٩٨١ ، وأن تقوم ، آخذة في اعتبارها الآراء المتبادلة في هذا الشأن بما يلي :

(أ) مواصلة جهودها لتحقيق الانسجام الضروري بين الآراء في القضايا المتعلقة بدعوة المؤتمر الى الانعقاد لتحقيق أهداف اعلان المحيط الهندي منطقة سلم على النحو الوارد في القرار ٢٨٣٢ (٥ - ٢٦) ؛

(ب) بذل كل جهد ممكن ، بالنظر الى المناخ السياسي والأمني في منطقة المحيط الهندي ، ولا سيما التطورات الأخيرة ، والى التقدم المحرز في تحقيق الانسجام بين الآراء المشار اليه في الفقرة الفرعية (أ) أعلاه ، لكي تنجز ، وفقا لطرقها العادية في العمل ، جميع الأعمال التحضيرية للمؤتمر بما في ذلك مواعيد انعقاده ؛

(ج) مواصلة أعمالها التحضيرية لعقد المؤتمر ، وعقد دورتين تحضيريتين في عام ١٩٨١ تستغرقان في مجموعهما ستة أسابيع ؛

(د) تقديم تقرير كامل الى المؤتمر عن أعمالها التحضيرية ؛

٣ - ترجو من مؤتمر المحيط الهندي أن يقدم تقريره الى الجمعية العامة ؛

٤ - تجدد الولاية العامة للجنة المخصصة كما هي محددة في القرارات ذات الصلة ؛

٥ - ترجو من اللجنة المخصصة أن تقدم الى الجمعية العامة في دورتها السادسة والثلاثين تقريراً كاملاً عن تنفيذ هذا القرار ؛

٦ - ترجو من الأمين العام الاستمرار في تقديم كل مساعدة لازمة الى اللجنة المخصصة ، بما في ذلك توفير المحاضر الموجزة .

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . امتعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب الى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
